

QUESTIONNAIRE POUR DES MINEURS NON-ACCOMPAGNÉS AFGHANISTAN

Tu as demandé une protection internationale en Belgique. Le CGRA t'invitera pour une interview. Afin de pouvoir préparer correctement cette interview, nous voudrions te poser quelques questions sur ta famille, tes documents d'identité et les documents que tu as utilisés au cours de ton voyage vers la Belgique. C'est pourquoi nous te demandons de remplir ce questionnaire. Une copie a aussi été envoyée à ton tuteur. Tu peux demander l'aide à ton tuteur et/ou avocat pour remplir le questionnaire.

Le questionnaire complété devra être renvoyé **1 mois après réception** à l'adresse du CGRA par poste (de préférence recommandée) ou déposé à l'accueil contre accusé de réception.

Le but de ce questionnaire est **d'examiner ta demande de protection internationale rapidement et de manière approfondie**. Plus tu pourras nous donner d'informations, plus nous pourrons traiter ta demande rapidement. Si tu n'as pas les réponses à certaines questions, tu peux l'indiquer. Il est de ton intérêt de remplir ce questionnaire **de la manière la plus complète possible**. **Ton aide est très importante**, afin que tu puisses recevoir rapidement une réponse à ta demande. Il est également important que tu répondes honnêtement, car si tu donnes des réponses fausses ou incorrectes, ta demande de protection internationale peut être rejetée ou le statut de protection peut être retiré par la suite.

Si tu n'as pas assez de place sur les pages suivantes pour noter toutes tes réponses, tu peux toujours ajouter des pages supplémentaires. Tu peux aussi demander à ton tuteur de photocopier les documents que tu possèdes et les annexer à ce questionnaire. Si ton tuteur et/ou ton avocat souhaite faire des remarques, des annexes peuvent être ajoutées au questionnaire.

A. DONNÉES D'IDENTITÉ

Numéro de dossier CGRA :		
Nom de famille :		
Nom de clan :		
Prénoms :		
Sexe :	<input type="checkbox"/> masculin <input type="checkbox"/> féminin	
Date de naissance :		
Lieu de naissance :	Pays :	
	Province :	
	District :	
	Village/ville :	
Nationalité :		
Ethnie :		
Religion :		

B. LIEUX DE RÉSIDENCE PRÉCÉDENTS

Nous te demandons de citer les endroits où tu as vécu depuis ta naissance. Pour chaque lieu de résidence, il y a un nouveau tableau.

Si tu as vécu pendant une longue période dans un autre pays que l’Afghanistan ou dans un pays européen, il est important que tu dises la vérité à ce sujet.

LIEU DE RÉSIDENCE 1	
Pays :	
Province :	
District :	
Ville/village :	
De quand à quand as-tu vécu à cet endroit ?	
Avec qui habitais-tu à cet endroit ?	

LIEU DE RÉSIDENCE 2	
Pays :	
Province :	
District :	
Ville/village :	
De quand à quand as-tu vécu à cet endroit ?	
Avec qui habitais-tu à cet endroit ?	

Si tu as vécu à davantage endroits, demande à ton tuteur d’ajouter une feuille à cette page.

C. FAMILLE

Nous te demandons de répondre à quelques questions sur ta famille.

C.1. PARENTS**PÈRE**

Quel est le nom de ton père ?		
Quel est la profession de ton père ?		
Où réside ton père actuellement ?	Pays :	
	Ville :	
	Rue :	
Es-tu encore en contact avec ton père ?		
Comment vous contactez-vous ? (par téléphone, par e-mail,...?)		
Quand lui as-tu parlé pour la dernière fois ?		

Si ton père est décédé :

Quand ton père est-il décédé ?	
Où est-il décédé ?	
Comment est-il décédé ?	

MÈRE	
Quel est le nom de ta mère ?	
Quelle est la profession de ta mère ?	
Où réside ta mère actuellement ?	Pays :
	Ville :
	Rue :
Es-tu encore en contact avec ta mère ?	
Comment vous contactez-vous ? (par téléphone, par e-mail,...?)	
Quand lui as-tu parlé pour la dernière fois ?	

Si ta mère est décédée :	
Quand ta mère est-elle décédée ?	
Où est-elle décédée ?	
Comment est-elle décédée ?	

C.2. FRÈRES ET SOEURS

Nous te posons ci-dessous quelques questions sur le lieu de résidence de tes frères et sœurs.

Si tu as davantage de frères et sœurs, ton tuteur peut ajouter une feuille à cette page.

	FRÈRE 1	FRÈRE 2	FRÈRE 3
Quel est le nom de ton frère ?			
Où vit ton frère actuellement ? <ul style="list-style-type: none">▪ Pays▪ Province▪ Ville			

	SOEUR 1	SOEUR 2	SOEUR 3
Quel est le nom de ta sœur ?			
Où vit ta sœur actuellement ? <ul style="list-style-type: none">▪ Pays▪ Province▪ Ville			

D. ITINÉRAIRE

Peux-tu expliquer comment tu es venu en Belgique ? Nous voudrions savoir quels pays tu as traversés et si tu étais accompagné par une personne au cours de ce voyage.

D.1. PAYS QUE TU AS TRAVERSÉS

Nom du pays	Combien de temps y es-tu resté ?	Étais-tu seul(e) ?
		<input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> NON : qui était avec toi ?
		<input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> NON : qui était avec toi ?
		<input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> NON : qui était avec toi ?
		<input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> NON : qui était avec toi ?
		<input type="checkbox"/> OUI <input type="checkbox"/> NON : qui était avec toi ?

E. DOCUMENTS D'IDENTITÉ ET DE VOYAGE

Tu trouveras ci-dessous quelques questions sur tes documents de voyage et d'identité (par exemple : une taskara ou un passeport). Si tu disposes d'informations complémentaires à propos de ces documents d'identité, merci de les compléter.

Possèdes-tu des documents de voyage et des documents d'identité ?

OUI :

Peux-tu cocher quels documents tu possèdes ?

Peux-tu également indiquer s'il s'agit de l'original ou d'une copie ?

<input type="checkbox"/> TASKARA:	<input type="checkbox"/> Original	<input type="checkbox"/> Copie	<input type="checkbox"/> Je ne sais pas
<input type="checkbox"/> PASSEPORT	<input type="checkbox"/> Original	<input type="checkbox"/> Copie	<input type="checkbox"/> Je ne sais pas
<input type="checkbox"/> ACTE DE NAISSANCE	<input type="checkbox"/> Original	<input type="checkbox"/> Copie	<input type="checkbox"/> Je ne sais pas
<input type="checkbox"/> AUTRES DOCUMENTS DE VOYAGE ET D'IDENTITÉ :			

Nom du document ?	Numéro du document ?	Date de création du document ?	Date de validité du document ?	Document original ou copie ?
				<input type="checkbox"/> Original <input type="checkbox"/> Copie <input type="checkbox"/> Je ne sais pas
				<input type="checkbox"/> Original <input type="checkbox"/> Copie <input type="checkbox"/> Je ne sais pas
				<input type="checkbox"/> Original <input type="checkbox"/> Copie <input type="checkbox"/> Je ne sais pas
				<input type="checkbox"/> Original <input type="checkbox"/> Copie <input type="checkbox"/> Je ne sais pas

Demande à ton tuteur ou avocat de faire une photocopie du recto et du verso de tous tes documents d'identité et de voyage. Il attachera ensuite ces photocopies au questionnaire.

NON : peux-tu expliquer pourquoi tu n'as pas de documents d'identité ou de voyage avec toi ?

F. DOCUMENTS D'IDENTITÉ DE TES PARENTS

As-tu des photocopies des documents d'identité de tes parents ?

NON

OUI : peux-tu cocher quels documents d'identité de tes parents tu possèdes ?

<input type="checkbox"/> TASKARA
<input type="checkbox"/> PASSEPORT
<input type="checkbox"/> ACTE DE NAISSANCE

AUTRES DOCUMENTS D'IDENTITÉ ET DE VOYAGE :

Si possible, merci d'indiquer les informations ci-dessous :

Quel est le nom du document ?	Quel est le numéro du document ?	Quand a été créé le document ?	Jusqu'à quand est-il valable ?

Demande à ton tuteur ou avocat de faire une photocopie du recto et du verso de tous les documents d'identité de tes parents. Il attachera ensuite ces photocopies au questionnaire.

G. AUTRES DOCUMENTS

As-tu encore d'autres documents qui peuvent être importants pour ta demande de protection internationale (par exemple: des documents qui peuvent prouver ton lieu de résidence dans ton pays d'origine ou un pays tiers comme des bulletins scolaires, des factures, des tickets de transports publics, des attestations médicales ou des documents qui peuvent prouver tes motifs de fuite,...) ?

NON

OUI : peux-tu expliquer dans ce tableau quels sont les documents que tu possèdes ?

Quel document ?	Date de création document ?	Contenu du document ?

N'oublie pas d'emporter tous tes documents lors de l'audition au CGRA.

Grâce à ton aide, nous pourrons mieux visualiser ta situation et traiter ta demande de protection internationale plus rapidement.

Nous te demandons d’inscrire ton nom ci-dessous et de signer.

Ton tuteur doit également indiquer son nom et signer le questionnaire.

En signant le questionnaire, tu declares sur l’honneur :

- que tu as répondu honnêtement aux questions et que tes réponses sont correctes et complètes ;
- que tu sais que des déclarations fausses ou inexactes peuvent entraîner le refus de ta demande de protection internationale ou le retrait ultérieur d’un statut de protection ;
- que, à ta connaissance, tu n’as utilisé aucun document faux ou falsifié et que, si c’est le cas, tu l’as reconnu honnêtement.

NOM :	
DATE :	
SIGNATURE :	
NOM TUTEUR :	
DATE :	
SIGNATURE TUTEUR :	

Si le questionnaire a été rempli par une tierce personne, il convient de compléter le texte suivant :

Je soussigné(e) déclare sur l’honneur que j’ai rempli ce questionnaire le plus honnêtement et le plus fidèlement possible comme il m’a été dicté par en (langue)

J’ai été assisté(e)/Je n’ai pas été assisté(e) [biffer ce qui ne convient pas] par un interprète qui maîtrise le (langue)

Date :

Signature :